

ES

Taburete con base redondeada que favorece a una mejor postura del cuerpo. Por su estética minimalistay funcional se adapta a cualquier espacio y ámbito. Escuelas, oficinas, hogares...

CAT

Tamboret amb base arrodonida que afavoreix una millor postura del cos. Per la seva estètica minimalist i funcional s'adapta a qualsevol espai i àmbit. Escoles, oficines, llars...

EN

Stool with a rounded base that favours better body posture. Thanks to its minimalist and functional aesthetics, it adapts to any space and environment. Schools, offices, homes...

DE

Hocker mit abgerundeter Basis, die eine bessere Körperhaltung begünstigt. Dank seiner minimalistischen und funktionalen Ästhetik passt er sich an jeden Raum und jede Umgebung an. Schulen, Büros, Wohnungen...

FR

Tabouret avec une base arrondie qui favorise une meilleure posture du corps. Grâce à son esthétique minimaliste et fonctionnelle, il s'adapte à tout espace et environnement. Écoles, bureaux, maisons...

IT

Sgabello con base arrotondata che favorisce una migliore postura del corpo. Grazie alla sua estetica minimalist e funzionale, si adatta a qualsiasi spazio e ambiente. Scuole, uffici, case...



ES

- Estructura de tubo metálico pintado
- Asiento tapizado con base de polipropileno reciclado
- Base redondeada de polipropileno reciclado y TPR
- Tacos protectores bajo el asiento
- Espacio para dejar bolsas, mochilas,...
- Apilable por sí mismo, sin necesidad de estructura externa

CAT

- Estructura de tub metàl·lic pintat
- Seient tapissat amb base de polipropilè reciclat
- Base arrodonida de polipropilè reciclat i TPR
- Tacs protectors sota el seient
- Espai per deixar elements com bosses, mochilles,...
- Apilable per si mateix sense necessitat d'es- tructura externa

EN

- Painted tubular metal frame
- Upholstered seat on a recycled polypropylene base
- Rounded base of recycled polypropylene and TPR
- Protective pads under the seat
- Space to store items such as bags, rucksacks,...
- Stackable by itself, without needing any external structure

DE

- Gestell aus lackiertem Metallrohr
- Gepolsterter Sitz auf einem Sockel aus recyceltem Polypropylen
- Abgerundeter Sockel aus recyceltem Polypropylen und TPR
- Schutzpolster unter der Sitzfläche
- Platz zum Verstauen von Taschen, Rucksäcken,...
- Selbst stapelbar, ohne dass eine externe Struktur erforderlich ist

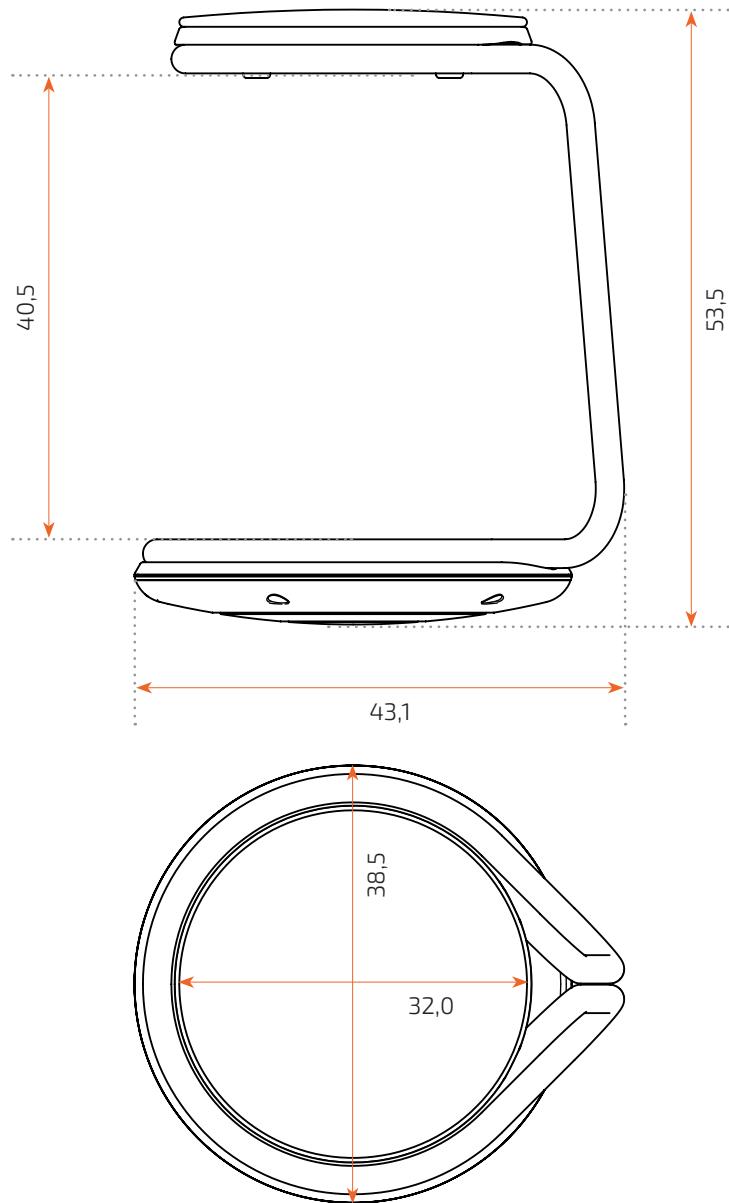
FR

- Structure en métal tubulaire peint
- Assise rembourrée sur une base en polypropylène recyclé
- Base arrondie en polypropylène recyclé et TPR
- Patins de protection en caoutchouc sous le siège
- Espace pour laisser des sacs, sacs à dos,...
- Empilable par lui-même sans besoin de structure externe

IT

- Struttura in tubolare metallico verniciato
- Seduta imbottita su base in polipropilene riciclato
- Base arrotondata in polipropilene riciclato e TPR
- Cuscinetti di protezione sotto il sedile
- Spazio per riporre borse, zaini,...
- Impilabile da solo, senza bisogno di strutture esterne.

Dimensiones - Dimensions - Abmessungen - dimensioni



ES

Nuestros productos están diseñados y fabricados según las normativas de aplicación correspondientes.

Sillas y mesas para centros educativos. UNE EN 1729-1: 07 / UNE EN 1729-2:07. Dimensiones, requisitos de seguridad y métodos de ensayo.

INFORMACIÓN IMPORTANTE

Lea todas las instrucciones antes de comenzar el ensamblaje. Guarde las instrucciones para uso futuro.

SUGERENCIA DE USO

El asiento está diseñado para un uso general. No para uso extremo. Móvil, ideal para la flexibilidad del aula, espacios comunes. Permite múltiples configuraciones para entornos de trabajo colaborativo. Uso interior.

ADVERTENCIA

Utilizar solo como se pretende. No intente ponerse de pie o arrodillarse sobre el artículo. No apilar. Solo combinaciones planas.

MONTAJE

Ver instrucciones de montaje.

MANTENIMIENTO

Períódicamente se deben realizar tareas de mantenimiento revisando el estado del producto. Ver que todas las uniones están correctamente fijadas, en buen estado y funcionando. Compruebe si hay roturas periódicamente. Retire el producto del servicio cuando se produzca alguna condición que pueda considerarse insegura..

CUIDADO Y LIMPIEZA

Limpie la unidad con un paño húmedo o una esponja con agua tibia y jabón suave. Séquelo. No use limpiadores abrasivos, blanqueadores, solventes químicos y detergentes fuertes.

GARANTÍA

2 años de garantía limitada.

EN

Our products are designed and manufactured according to the corresponding implementation regulations.

Chairs and tables for educational institutions. UNE EN 1729-1: 07 / UNE EN 1729-2: 07. Dimensions, safety requirements and test methods.

IMPORTANT INFORMATION

Read all instructions before beginning assembly. Keep instructions for future use.

SUGGESTED USE

The seat is designed for general use. Not for extreme use. Movable, ideal for the flexibility of the classroom, common spaces. Allows for multiple configurations for collaborative work environments. Indoor use.

WARNING

Use only as intended. Do not attempt to stand or kneel on item.
Do not stack just flat join.

ASSEMBLY

See assembly instruction.

MAINTENANCE

Regular maintenance tasks have to be realized by checking the product's conditions. It is important to check that unions are properly fixed, in good conditions and working properly. Check for breakage periodically. Remove the product from service when any condition develops that might deem operation unsafe.

CARE AND CLEANING

Clean the unit with a damp cloth or sponge using warm water and mild soap. Wipe dry. Do not use abrasive cleaners, bleach, chemical solvents, and strong detergents.

WARRANTY

2-year limited warranty.

FR

Nos produits sont conçus et fabriqués selon les normatives d'application correspondantes.

Chaises et tables pour centres éducatifs. UNE EN 1729-1: 07 / UNE EN 1729-2: 07. Dimensions, exigences de sécurité et méthodes d'essais.

INFORMATION IMPORTANTE

Lisez toutes les instructions de montage avant de commencer l'assemblage. Conservez les instructions pour une utilisation ultérieure.

CONSEILS D'UTILISATION

Le siège est conçu pour un usage général. Il n'est pas destiné à un usage extrême. Mobile, idéal pour la flexibilité des salles de classe et des espaces communs. Offre de multiples configurations pour des environnements de travail collaboratifs. Utilisation en intérieur.

AVERTISSEMENT

À être utilisé que pour l'objet dont il a été conçu. Ne pas se mettre debout ou s'agenouiller sur l'article. Uniquement des combinaisons horizontales.

ASSEMBLAGE

Suivez les instructions de montage.

ENTRETIEN

Des tâches d'entretien doivent être réalisées périodiquement. Assurez-vous que tous les joints sont correctement fixés, en bon état et fonctionnent. Vérifiez si il y a des fissures. Empêchez l'utilisation du produit si vous observez toute condition qui puisse se considérer dangereuse ou non sûre.

MAINTIEN ET NETTOYAGE

Nettoyez l'unité à l'aide d'un chiffon humide ou une éponge avec de l'eau tiède et du savon doux. Séchez le. Ne pas utiliser de nettoyeurs abrasifs, blanchissants, solvants chimiques et détergent forts.

GARANTIE

2 ans de garantie limitée.



CALIDAD CERTIFICADA
CERTIFIED QUALITY

MIRPLAY COLABORA CON LA ONG:
MIRPLAY COLLABORATES WITH NGO:



CAT

Els nostres productes estan dissenyats i fabricats segons les normatives d'aplicació corresponents.

Cadires i taules per a centres d'ensenyament. UNE EN 1729-1: 07 / UNE EN 1729-2: 07. Dimensions, requisits de seguretat i mètodes d'assaig.

INFORMACIÓ IMPORTANT

Llegeixi totes les instruccions abans de començar el muntatge. Guardi les instruccions per un ús futur.

SUGGERIMENT D'ÚS

El seient està dissenyat per a un ús general. No apte per ús extrem. Mobile, ideal per a la flexibilitat de l'aula, espais comuns. Permet múltiples configuracions per a entorns de treball cooperatiu. Ús interior.

ADVERTÈNCIA

Utilitzar només pel seu ús. No intenti posar-se de peu o agenollar-se sobre l'article. No apilar. Només combinacions planes.

MUNTATGE

Veure instruccions de muntatge.

MANTENIMENT

Peròdicament s'han de realitzar tasques de manteniment revisant l'estat del producte. Veure que totes les unions estan correctament fixades, en bon estat i funcionant. Comprovi si hi ha trencaments periòdicament. Retiri el producte del servei quan es produueixi alguna condició que es pugui considerar insegura.

CURA I NETEJA

Netegi l'article amb un drap humit o una esponja amb aigua tèbia i sabó suau. Eixugui'l. No utilitzi netejadors abrasius, blanquejadors, solvents químics o detergents forts.

GARANTIA

2 anys de garantia limitada.

DE

Unsere Produkte werden nach den geltenden Verordnungen und Normen entworfen und gefertigt.

Tische und Stühle für Bildungseinrichtungen: UNE EN 1729-1:07 / UNE EN 1729-2:07 Funktionsmaße, Sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfverfahren.

WICHTIGE INFORMATION

Lesen Sie sich die Aufbauanleitung komplett durch, bevor Sie mit der Montage beginnen. Bewahren Sie die Anleitungen für den späteren Gebrauch auf.

EMPFEHLUNG

Der Sitz ist für den allgemeinen Gebrauch bestimmt. Nicht für den extremen Gebrauch. Beweglich, ideal für mehr Flexibilität in Klassenzimmern und Gemeinschaftsräumen, ermöglicht verschiedene Anordnungen auch für Gruppenarbeiten. Für Innenräume geeignet.

WARNUNG

Nur wie vorgesehen verwenden. Nicht auf den Artikel stellen oder knien. Nicht stapeln, sondern lediglich flach zusammenschieben.

MONTAGE

Siehe Aufbauanleitung.

WARTUNG

Der Produktzustand muss durch regelmäßige Kontrollen überprüft werden. Es ist wichtig zu prüfen, ob die Verbindungselemente richtig befestigt sind, sich in gutem Zustand befinden und ordnungsgemäß funktionieren. Nutzen Sie das Produkt nicht weiter, falls Mängel auftreten, die eine Nutzung unsicher machen würden.

PFELEGE UND REINIGUNG

Reinigen Sie das Produkt mit einem feuchten Tuch oder Schwamm mit warmem Wasser und milder Seife. Wischen Sie es trocken. Verwenden Sie keine Scheuermittel, Bleichmittel, chemische Lösungsmittel und starke Reinigungsmittel.

GARANTIE

2 Jahre beschränkte Garantie

IT

I nostri prodotti sono progettati e realizzati in conformità alle relative norme di attuazione.

Sedie e tavoli per istituti scolastici. UNE EN 1729-1: 07 / UNE EN 1729-2: 07. Dimensioni, requisiti di sicurezza e metodi di prova

INFORMAZIONI IMPORTANTI

Leggere tutte le istruzioni prima di iniziare il montaggio. Conservare le istruzioni per un uso futuro.

USO CONSIGLIATO

Il sedile è progettato per un uso generale. Non è adatto a un uso estremo. Movimentabile, ideale per la flessibilità della classe e degli spazi comuni. Consente molteplici configurazioni per ambienti di lavoro collaborativi. Uso interno.

AVVERTENZA

Utilizzare solo come previsto. Non cercare di stare in piedi o inginocchiarsi sull'articolo.

ASSEMBLAGGIO

Vedere le istruzioni per l'assemblaggio.

MANUTENZIONE

Gli interventi di manutenzione devono essere eseguiti periodicamente. Assicurarsi che tutti i giunti siano fissati correttamente, in buone condizioni e funzionanti. Controllare che non vi siano crepe. Non utilizzare il prodotto se si osservano condizioni che possono essere considerate pericolose o non sicure.

MANUTENZIONE E PULIZIA

Pulire l'unità con un panno umido o una spugna con acqua calda e sapone neutro. Asciugare. Non utilizzare detergenti abrasivi, candeggina, solventi chimici o detergenti forti.

GARANZIA

Garanzia limitata di 2 anni.



CALIDAD CERTIFICADA
CERTIFIED QUALITY

MIRPLAY COLABORA CON LA ONG:
MIRPLAY COLLABORATES WITH NGO:

